

3. *поручает* Генеральному Секретарю, в соответствии с правилом 93 правил процедуры Совета по Опеке, осведомить о настоящей резолюции управляющую власть и подателя петиции.

474-е заседание, 3 июля 1953 г.

749 (XII). Петиции некоторых вождей племен Мерехан и Аулихан в округе Бардера (Т/Com.11/L.6, 7, 8 и 10), относящаяся к Сомали под итальянским управлением

Совет по Опеке,

действуя на основании статьи 87b Устава и в соответствии со своими правилами процедуры,

приняв и рассмотрев на своей двенадцатой сессии в консультации с Италией, являющейся заинтересованной управляющей властью и назначившей своим особым представителем г-на П. Спинелли, петиции вождя Борлэ Геира (Т/Com.11/L.6), вождя Адена Гохада (Т/Com.11/L.7), вождя Шейха Мохамеда Кеинана (Т/Com.11/L.8) и Капо Прокураторе Дахира Сшукеля (Т/Com.11/L.10),

приняв к сведению представленные в письменной форме замечания управляющей власти (Т/Obs.11/5), а также устное заявление особого представителя (Т/C.2/SR.45),

приняв к сведению соответствующий доклад Постоянного комитета по петициям (Т/L.339, раздел III),

1. *обращает внимание* подателей петиции на замечания управляющей власти;

2. *считает*, что при существующих обстоятельствах никакой рекомендации Совета не требуется;

3. *поручает* Генеральному Секретарю, в соответствии с правилом 93 правил процедуры Совета по Опеке, осведомить о настоящей резолюции управляющую власть и подателей петиций.

474-е заседание, 3 июля 1953 г.

750 (XII). Петиция г-на Али Нура Абди (Т/Com.11/L.12), относящаяся к Сомали под итальянским управлением

Совет по Опеке,

действуя на основании статьи 87b Устава и в соответствии со своими правилами процедуры,

приняв и рассмотрев на своей двенадцатой сессии в консультации с Италией, являющейся заинтересованной управляющей властью и назначившей своим особым представителем г-на П. Спинелли, петицию г-на Али Нура Абди (Т/Com.11/L.12),

приняв к сведению устное заявление особого представителя (Т/C.2/SR.60),

приняв к сведению соответствующий доклад Постоянного комитета по петициям (Т/L.348, раздел VIII),

1. *принимая к сведению* заявления особого представителя, в частности то, что

а) хотя администрация приложила все усилия к расследованию претензии подателя петиции, ее усилия не увенчались успехом, так как относящиеся к данному периоду документы были утеряны во время последовавшей войны;

б) податель петиции может предъявить иск в соответствующем суде;

2. *обращает внимание* подателя петиции на заявления особого представителя;

3. *считает*, что при существующих обстоятельствах никакой рекомендации Совета не требуется;

4. *поручает* Генеральному Секретарю, в соответствии с правилом 93 правил процедуры Совета по Опеке, осведомить о настоящей резолюции управляющую власть и подателя петиции.

474-е заседание, 3 июля 1953 г.

751 (XII). Петиция отделения Лиги сомалийской молодежи в Галькайо (Т/Com.11/L.26), относящаяся к Сомали под итальянским управлением

Совет по Опеке,

действуя на основании статьи 87b Устава и в соответствии со своими правилами процедуры,

приняв и рассмотрев на своей двенадцатой сессии в консультации с Италией, являющейся заинтересованной управляющей властью и назначившей своим особым представителем г-на П. Спинелли, петицию отделения Лиги сомалийской молодежи в Галькайо (Т/Com.11/L.26),

приняв к сведению представленные в письменной форме замечания управляющей власти (Т/Obs.11/5), а также устное заявление особого представителя (Т/C.2/SR.50),

приняв к сведению соответствующий доклад Постоянного комитета по петициям (Т/L.340, раздел XVII),

1. *отмечает с удовлетворением* заявление особого представителя о том, что за последние шесть месяцев отношения между Лигой сомалийской молодежи и управляющей властью значительно улучшились;

2. *считает*, что петиция, касающаяся событий, имевших место более года тому назад, уже не имеет прежнего значения, ввиду улучшившихся отношений между Лигой сомалийской молодежи и управляющей властью;

3. *выражает надежду*, что такие улучшившиеся взаимоотношения будут поддерживаться и впредь и что будут приложены все возможные усилия для поощрения эффективного сотрудничества между Лигой сомалийской молодежи и администрацией;

4. *поручает* Генеральному Секретарю, в соответствии с правилом 93 правил процедуры Совета по Опеке, осведомить о настоящей резолюции управляющую власть и подателей петиции.

474-е заседание, 3 июля 1953 г.

752 (XII). Петиция г-на Ибрагима Абдо и других старейшин племени Джаджеле (Т/Com.11/L.36), относящаяся к Сомали под итальянским управлением

Совет по Опеке,

действуя на основании статьи 87b Устава и в соответствии со своими правилами процедуры,

приняв и рассмотрев на своей двенадцатой сессии в консультации с Италией, являющейся заинтересованной управляющей властью и назначившей своим особым представителем г-на П. Спинелли, петицию г-на Ибрагима Абдо и других старейшин племени Джаджеле (Т/Com.11/L.36),

приняв к сведению представленные в письменной форме замечания управляющей власти (Т/Obs. 11/12), а также устное заявление особого представителя (Т/С.2/SR.54),

приняв к сведению соответствующий доклад Постоянного комитета по петициям (Т/Л.342, раздел III),

1. *обращает внимание* подателей петиции на замечания управляющей власти;

2. *считает*, что в отношении производимых эфиопами набегов, на которые жалуются податели петиции, управляющая власть приняла все необходимые меры для восстановления порядка;

3. *отмечает*, что инциденты, о которых говорится в настоящей петиции, а также в петиции угавов и вождей племени Мерехан (Т/Pet.11/339), произошли вследствие того, что граница с Эфиопией еще окончательно не установлена;

4. *подтверждает* принятое им на своей одиннадцатой сессии заключение¹⁷ по вопросу о границе с Эфиопией, в котором он выразил надежду на то, что переговоры между правительствами Италии и Эфиопии приведут к удовлетворительному разрешению вопроса;

5. *порукает* Генеральному Секретарю, в соответствии с правилом 93 правил процедуры Совета по Опеке, осведомить о настоящей резолюции управляющую власть и подателей петиции.

474-е заседание, 3 июля 1953 г.

753 (XII). Петиция отделения Лиги сомалийской молодежи в Гардо (Т/Pet.11/L.3, Т/Pet.11/343 и Add.1), относящиеся к Сомали под итальянским управлением

Совет по Опеке,

действуя на основании статьи 87b Устава и в соответствии со своими правилами процедуры,

приняв и рассмотрев на своей двенадцатой сессии в консультации с Италией, являющейся заинтересованной управляющей властью и назначившей своим особым представителем г-на П. Спинелли, петицию отделения Лиги сомалийской молодежи в Гардо (Т/Pet.11/L.3, Т/Pet.11/343 и Add.1),

приняв к сведению представленные в письменной форме замечания управляющей власти (Т/Obs. 11/16), а также устное заявление особого представителя (Т/С.2/SR.52),

приняв к сведению соответствующий доклад Постоянного комитета по петициям (Т/Л.340, раздел XXIII),

1. *обращает внимание* подателей петиций на заявление особого представителя,

а) что пищевое довольствие арестантов в Гардо вполне удовлетворительно,

б) в связи с жалобой относительно приема на службу в администрацию только членов Lega Progressista Somalia, что администрация руководствуется тем принципом, что кандидаты должны приниматься на службу исключительно на основании их личной квалификации, не считаясь с их политическими убеждениями;

2. *отмечает с удовлетворением* заявление особого представителя о том, что за последние шесть месяцев

¹⁷ См. Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, седьмая сессия, Дополнение № 4, стр. 120.

отношения между Лигой сомалийской молодежи и управляющей властью значительно улучшились;

3. *выражает надежду*, что такие улучшившиеся взаимоотношения будут поддерживаться и впредь и будут приложены все возможные усилия для поощрения эффективного сотрудничества Лиги сомалийской молодежи и администрации;

4. *порукает* Генеральному Секретарю, в соответствии с правилом 93 правил процедуры Совета по Опеке, осведомить о настоящей резолюции управляющую власть и подателей петиции.

474-е заседание, 3 июля 1953 г.

754 (XII). Петиция отделения Лиги сомалийской молодежи в Алуле и прилежащем районе (Т/Pet.11/L.4), относящаяся к Сомали под итальянским управлением

Совет по Опеке,

действуя на основании статьи 87b Устава и в соответствии со своими правилами процедуры,

приняв и рассмотрев на своей двенадцатой сессии в консультации с Италией, являющейся заинтересованной управляющей властью и назначившей своим особым представителем г-на П. Спинелли, петицию отделения Лиги сомалийской молодежи в Алуле и прилежащем районе (Т/Pet.11/L.4),

приняв к сведению представленные в письменной форме замечания управляющей власти (Т/Obs. 11/18), а также устное заявление особого представителя (Т/С.2/SR.53),

приняв к сведению соответствующий доклад Постоянного комитета по петициям (Т/Л.340, раздел XXIX),

1. *обращает внимание* подателей петиции на замечания управляющей власти и заявление особого представителя относительно существующих и намеченных транспортных средств;

2. *отмечает*, что туземцы могут без всяких стеснений переезжать с места на место сухим путем, морем или по воздуху;

3. *выражает надежду*, что население Алулы будет сотрудничать с местными властями в деле обеспечения более высокой посещаемости школ и содействия улучшению постановки учебного дела;

4. *порукает* Генеральному Секретарю, в соответствии с правилом 93 правил процедуры Совета по Опеке, осведомить о настоящей резолюции управляющую власть и подателей петиции.

474-е заседание, 3 июля 1953 г.

РЕЗОЛЮЦИИ ПО ПЕТИЦИЯМ, ОТНОСЯЩИМСЯ К КАМЕРУНУ ПОД БРИТАНСКИМ УПРАВЛЕНИЕМ

755 (XII). Петиция г-на С. Т. Аррея (Т/Pet.4/84 и Corr.1), относящаяся к Камеруну под британским управлением

Совет по Опеке,

действуя на основании статьи 87b Устава и в соответствии со своими правилами процедуры,

приняв и рассмотрев на своей двенадцатой сессии в консультации с Соединенным Королевством Великобритании и Северной Ирландии, являющимся